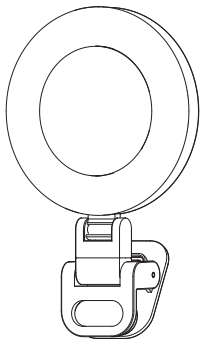


TELESIN

Selfie Ring Light for Phone

手机美颜补光灯



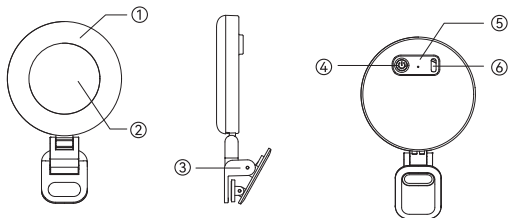
USER MANUAL/用户手册

Contents

目录

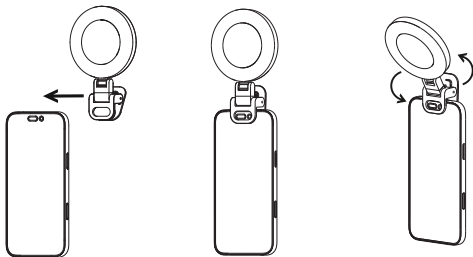
中文	-----	1
EN	-----	7
DE	-----	13
FR	-----	19
IT	-----	25
ES	-----	31

产品图示



- ①柔光罩
- ②补妆镜
- ③手机夹
- ④开关机/亮度调节
- ⑤指示灯
- ⑥Type-C充电口

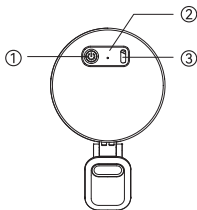
使用说明



安装步骤

- 1.将补光灯夹在手机顶部，夹子的开孔位置对准手机前视摄像头
- 2.补光灯支持上下左右翻转，调整到最佳的补光角度

产品功能



序号	部件	功能
①	开关机键	单击开机→暖光→冷光→自然光→关机（每单击一次切换到下一个状态） 长按 2 秒调节亮度（3 档亮度循环）
②	指示灯	插入充电线充电时指示灯亮起
③	Type-C 充电口	使用 5W/1A USB 线束连接充电口

规格参数

主 机 尺 寸	130mm*80mm*40mm
补妆镜尺寸	φ50mm
重 量	64g
色 温 范 围	暖光，中性光，冷光 三色温可调
亮 度 档 位	三挡调节
光 照 度	200lux@0.5m
最 大 功 率	3.6W
电 池 容 量	300mah/3.7v
续 航 时 间	最大亮度续航≥20min
充 电 参 数	5W，5V --- 1A（Type-C 数据线充电）
安 装 方 式	手机夹持
工 作 温 度	5°C~45°C

数据由Telesin实验室测定，但因客观环境改变，数据略有偏差

包装清单



美颜补光灯*1



说明书*1

安全提示

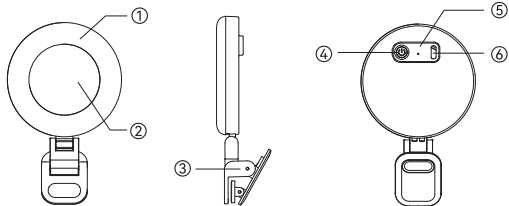
- 本产品属于精密仪器，请避免使用时掉落，碰撞或者承受重击
- 请勿将本产品放置在有腐蚀性化学物品的地方，避免产品受到腐蚀，被腐蚀可能引起产品故障
- 请使用软布，干布清洁本产品
- 请勿将本产品放置在温度过高的地方，高温可能导致产品内部电池受损或爆炸
- 请勿自行拆解和维修机器
- 此说明书依据本公司严格测试后制定，设计和规格如有变更，恕不另行通知

免责声明

请仔细阅读本声明，一旦使用本产品，即视为对本声明的全部认可和接受。每次使用前，请仔细检查产品，若出现破损、变形，请勿使用。使用本产品，就意味着您认可并同意，您将对使用本产品的行为和可能产生的后果负全部责任。您承诺仅会出于正当合法的目的使用本产品。您理解并同意，对于直接或间接因使用本产品而造成的滥用、不利影响、损害、伤害、惩罚或者其他法律后果，泰迅数码有限公司（以下简称“Telesin”）将不承担任何责任。用户应遵循包括但不限于本文提及的使用注意事项。在国家法律法规范围内，本承诺解释权、修改权归 Telesin 所有。

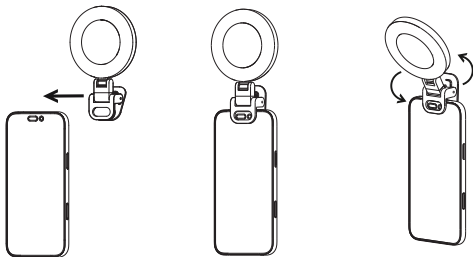
泰迅保修期从您收到货物后的当日起计算，享有 6 个月保修服务。

Product Illustration



- ① Soft Light Cover
- ② Makeup Mirror
- ③ Phone Clip
- ④ Power On/Off & Brightness Adjustment
- ⑤ Indicator Light
- ⑥ Type-C Charging Port

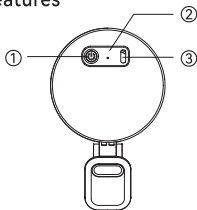
Usage Instructions



Usage Instructions

1. Clip the light onto the top of your phone, aligning the opening with the front camera.
2. The light supports adjustment in all directions (up/down/left/right) to achieve optimal lighting angles.

Product Features



No.	Component	Function
①	Power Button	Single-click: Switch between Warm Light → Cold Light → Natural Light → Off (cycle per click). Long-press for 2 seconds: Adjust brightness (3-level cycle).
②	Indicator Light	Lights up when charging (insert cable).
③	Type-C Port	Charge via 5V/1A USB cable (no additional information provided).

Specifications

Host Dimensions	130mm*80mm*40mm
Makeup Mirror Size	φ50mm
Weight	64g
Color Temperature	Adjustable: Warm Light / Neutral Light / Cool Light
Brightness Levels	3 adjustable levels
Illuminance	200lux@0.5m
Max Power	3.6W
Battery Capacity	300mah/3.7v
Battery Life	≥20min (max brightness)
Charging Parameters	5W, 5V --- 1A (Type-C cable)
Installation Method	Mobile phone clamp
Operating Temperature	5°C~45°C

Data measured by Telesin Lab. Actual performance may vary due to environmental factors.

Package Contents



Selfie Ring Light * 1



User Manual * 1

Safety Tips

- This product is a precision instrument. Please avoid dropping, colliding or heavy impact during use.
- Do not place the product in areas with corrosive chemicals to prevent corrosion, which may cause the product to malfunction.
- Please clean the product with a soft, dry cloth.
- Do not place the product in excessively high temperatures, as this may damage or cause the internal battery to explode.
- Do not disassemble or repair the machine by yourself
- This manual has been prepared based on rigorous testing by our company. Design and specifications are subject to change without prior notice.

Disclaimer

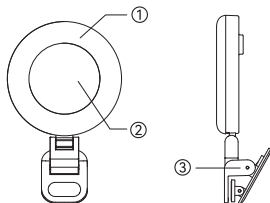
Please read this statement carefully and by using this product you will be deemed to have acknowledged and accepted it in full. Please check the product carefully before each use and do not use it if damaged or deformed. By using this product, you acknowledge and agree that you are fully responsible for your actions and the possible consequences of using this product. You undertake to use this product only for legitimate and lawful purposes. You understand and agree that ("Telesin") shall not be liable for any misuse, adverse effects, damages, injuries, penalties or other legal consequences arising directly or indirectly from the use of this product. The user should follow the precautions including but not limited to those mentioned herein. To the extent Telesin reserves the right to interpret and modify this commitment within the limits of national laws and regulations.

The warranty period for TELESIN products begins 6 months on the day you receive the product.



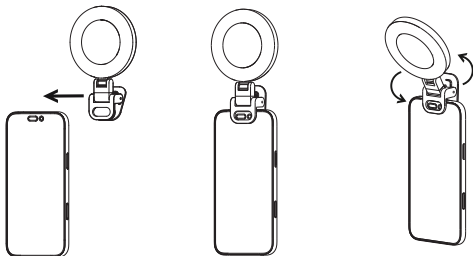
Declaration of Conformity

Produktbeschreibung



- ① Weichlichtabdeckung
- ② Maskenspiegel
- ③ Handyhalterung
- ④ Ein/Aus-Schalter & Helligkeitsregler
- ⑤ Statusanzeige
- ⑥ Typ-C-Ladeanschluss

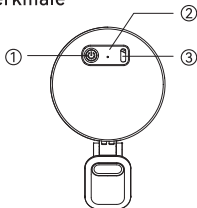
Nutzungsanleitung



Installationschritte

1. Klemmen Sie das Licht oben an Ihr Smartphone an und richten Sie die Öffnung mit der Frontkamera aus.
2. Das Licht unterstützt eine Einstellung in alle Richtungen (oben/unten/link/rechts), um optimale Beleuchtungswinkel zu erreichen.

Produktmerkmale



Nr.	Komponente	Funktion
①	Ein/Aus-Schalter	Einzelklick: Wechsel zwischen Warmlicht → Kaltlicht → Natürlichem Licht → Aus (Zyklus pro Klick). Langdrücken (2 Sekunden): Helligkeitsanpassung (3-Stufen-Zyklus).
②	Statusanzeige	Leuchtet beim Laden auf (bei Kabelanschluss).
③	Typ-C-Anschluss	Laden über USB-Kabel (5V/1A, keine weiteren Informationen vorhanden).

Spezifikationen

Geräteabmessungen	130mm*80mm*40mm
Maskenspiegelgröße	φ50mm
Gewicht	64g
Farbtemperatur	Einstellbar: Warmlicht / Neutrales Licht / Kaltlicht
Helligkeitsstufen	3 einstellbare Stufen
Beleuchtungsstärke	2001 lux @ 0,5m
Max. Leistung	3,6W
Akkukapazität	300mAh/3,7V
Akkulaufzeit	≥20 Minuten (bei maximaler Helligkeit)
Ladeparameter	5W , 5V = 1A (Type-C cable)
Montagemethode	Handyhalterung
Betriebstemperatur	5°C~45°C

Messwerte durch das Telesin Labor. Die tatsächliche Leistung kann aufgrund von Umgebungsbedingungen variieren.

Packungsinhalt



Selfie-Ringlicht * 1



Benutzerhandbuch * 1

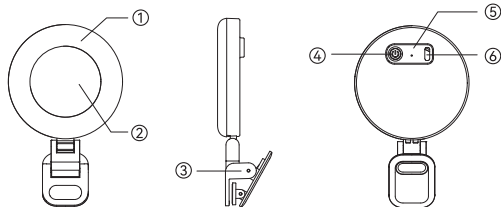
Sicherheitshinweise

- Dieses Produkt ist ein Präzisionsinstrument. Vermeiden Sie Stürze, Kollisionen oder starke Stöße während der Verwendung.
- Stellen Sie das Produkt nicht in Bereichen mit ätzenden Chemikalien auf, um Korrosion zu vermeiden, die die Funktion des Produkts beeinträchtigen könnte.
- Reinigen Sie das Produkt mit einem weichen, trockenen Tuch.
- Stellen Sie das Produkt nicht bei extrem hohen Temperaturen auf, da dies das Produkt beschädigen oder die interne Batterie explodieren lassen kann.
- Zerlegen oder reparieren Sie das Gerät nicht selbst.
- Dieses Handbuch wurde auf der Grundlage rigoroser Tests unseres Unternehmens erstellt. Design und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Haftungsausschluss

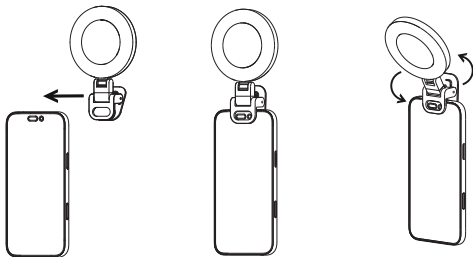
Bitte lesen Sie diese Erklärung sorgfältig durch. Durch die Nutzung dieses Produkts gelten Sie als vollständig eingewilligt. Bitte überprüfen Sie das Produkt vor jeder Verwendung und verwenden Sie es nicht, wenn es beschädigt oder deformiert ist. Durch die Nutzung dieses Produkts bestätigen Sie, dass Sie voll verantwortlich sind für Ihre Handlungen und die möglichen Konsequenzen der Nutzung dieses Produkts. Sie verpflichten sich, dieses Produkt nur für legale und rechtmäßige Zwecke zu verwenden. Sie verstehen und stimmen zu, dass („Telesin“) nicht für Missbrauch, unerwünschte Auswirkungen, Schäden, Verletzungen, Strafen oder andere rechtliche Konsequenzen haftbar gemacht werden kann, die direkt oder indirekt durch die Nutzung dieses Produkts entstehen. Der Benutzer sollte die Vorsichtsmaßnahmen beachten, einschließlich, aber nicht beschränkt auf die in diesem Handbuch genannten. In dem Maße, wie Telesin sich das Recht vorbehält, dieses Commitment innerhalb der Grenzen der nationalen Gesetze und Vorschriften zu interpretieren und zu ändern. Die Garantie für TELESIN-Produkte beginnt 6 Monate nach dem Erhalt des Produkts.

Illustration du Produit



- ① Housse de Lumière Douce
- ② Miroir à Maquillage
- ③ Clip pour Téléphone
- ④ Bouton Marche/Arrêt & Régulation de Luminosité
- ⑤ Indicateur de Charge
- ⑥ Port de Charge Type-C

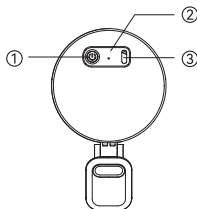
Mode d'Emploi



Étapes d'Installation

1. Fixez la lumière sur le haut de votre téléphone portable, en alignant l'ouverture avec le capteur frontal de l'appareil photo.
2. La lumière permet un réglage dans toutes les directions (haut/bas/gauche/droite) pour obtenir des angles d'éclairage optimaux.

Caractéristiques du Produit



No.	Composant	Fonction
①	Bouton Marche/Arrêt	Appui unique : Cycle entre Lumière Chaleureuse → Lumière Froide → Lumière Naturelle → Éteint. Appui long (2 secondes) : Réglage de la luminosité (3 niveaux).
②	Indicateur de Charge	S' allume lors de la charge (branchement du câble).
③	Port Type-C	Charge via câble USB 5V/1A (aucune information supplémentaire fournie).

Spécifications Techniques

Dimensions du Appareil	130mm*80mm*40mm
Taille du Miroir	φ50mm
Poids	64g
Température de Couleur	Réglable : Lumière Chaleureuse / Lumière Neutre / Lumière Fraîche
Niveaux de Luminosité	3 niveaux réglables
Éclairage	2001 lux @ 0,5m
Puissance Max	3,6W
Capacité de la Batterie	300mAh/3,7V
Autonomie	≥20 minutes (pleine luminosité)
Paramètres de Charge	5W, 5V --- 1A (câble Type-C)
Méthode d'Installation	Montage par étrier téléphonique
Température de Fonctionnement	5°C~45°C

Données mesurées par le Laboratoire Telesin. Les performances réelles peuvent varier en fonction des conditions environnementales.

Contenu de l'Emballage



Anneau de Lumière Selfie *1



Manuel d'Utilisateur *1

Avertissements de sécurité

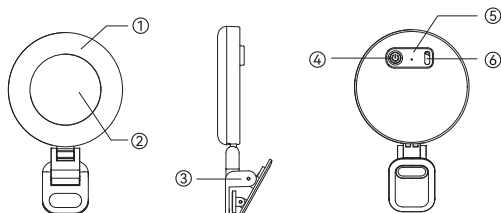
- Cet article est un produit de précision. Évitez les chutes, collisions ou chocs violents lors de son utilisation.
- Ne placez pas cet article dans des environnements contenant des produits chimiques corrosifs, afin d'éviter d'endommager la fonctionnalité de l'article.
- Nettoyez l'article avec un chiffon doux et sec.
- Ne placez pas cet article dans des endroits où les températures sont extrêmement élevées, car cela pourrait l'endommager ou provoquer une explosion de la batterie interne.
- Ne démontez pas ou ne réparez pas le dispositif vous-même.
- Ce manuel est basé sur des tests rigoureux réalisés par notre entreprise. Le design et les spécifications peuvent être modifiés sans préavis.

Clause de non-responsabilité

Veuillez lire attentivement cet avertissement. En utilisant ce produit, vous acceptez pleinement ce qui est mentionné. Vérifiez toujours le produit avant chaque utilisation et ne l'utilisez pas s'il est endommagé ou déformé. En utilisant ce produit, vous acceptez d'être entièrement responsable de vos actions et des conséquences qui en découlent. Vous vous engagez à utiliser ce produit uniquement à des fins légales. Vous comprenez et acceptez que ("Telesin") ne puisse être tenu responsable des abus, effets secondaires, dommages, blessures, amendes ou autres conséquences juridiques, directes ou indirectes, résultant de l'utilisation de ce produit. L'utilisateur est responsable du respect des précautions, y compris mais sans s'y limiter, celles indiquées dans ce manuel. Telesin se réserve le droit d'interpréter et de modifier cet engagement dans le respect des lois et règlements nationaux.

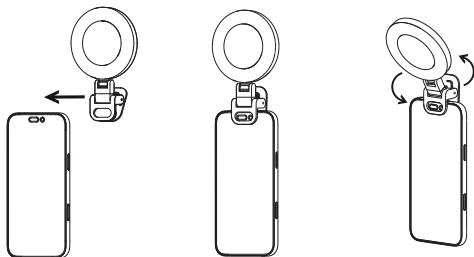
La garantie des produits TELESIN commence 6 mois après réception du produit.

Illustrazione del Prodotto



- ① Copertura Luce Morbida
- ② Specchio Trucco
- ③ Clip Telefonica
- ④ Pulsante Accensione/Spegnimento & Regolazione Luminosità
- ⑤ Indicatore di Carica
- ⑥ Porta di Ricarica Tipo-C

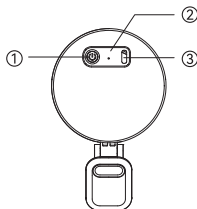
Istruzioni d'Uso



Passaggi di Installazione

1. Fissate la luce sulla parte superiore del telefono, allineando l'apertura con la fotocamera frontale.
2. La luce supporta regolazioni in tutte le direzioni (su/giù/sinistra/destra) per ottimizzare gli angoli di illuminazione.

Caratteristiche del Prodotto



No.	Componente	Funzione
①	Pulsante Accensione	Tasto singolo: Cambia tra Luce Calda → Luce Fredda → Luce Naturale → Spegni (ciclo per clic). Premi a lungo (2 secondi): Regola luminosità (3 livelli).
②	Indicatore di Carica	Si accende durante la ricarica (collegamento cavo).
③	Porta Tipo-C	Ricarica tramite cavo USB 5V/1A (nessuna informazione aggiuntiva).

Specifiche Tecniche

Dimensioni Dispositivo	130mm*80mm*40mm
Dimensione Specchio Trucco	φ50mm
Peso	64g
Temperatura di Colore	Regolabile: Luce Calda / Luce Neutra / Luce Fredda
Livelli di Luminosità	3 livelli regolabili
Illuminamento	2001 lux @ 0,5m
Potenza Massima	3,6W
Capacità Batteria	300mAh/3,7V
Autonomia	≥20 minuti (a luminosità massima)
Parametri di Ricarica	5W, 5V --- 1A (Tipo-C)
Metodo di Montaggio	Supporto per Telefono
Intervallo di Temperatura	5°C~45°C

Misurazioni effettuate dal Laboratorio Telesin. Le prestazioni reali possono variare in base alle condizioni ambientali.

Contenuto dell'Imballaggio



Anello Foto Ricaricamento *1



Manuale Utente *1

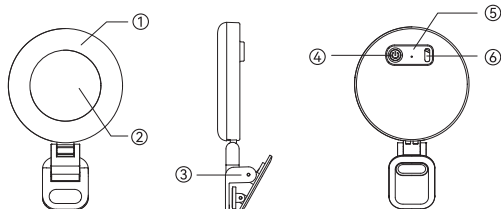
Avvertenze di sicurezza

- Questo prodotto è uno strumento di precisione. Evita cadute, collisioni o urti violenti durante l'uso.
- Non posizionare il prodotto in ambienti con sostanze chimiche corrosive, per evitare danni alla funzionalità del prodotto.
- Pulisci il prodotto con un panno morbido e asciutto.
- Non posizionare il prodotto in aree con temperature estremamente elevate, poiché potrebbe danneggiarlo o causare un'esplosione della batteria interna.
- Non smontare o riparare il dispositivo da soli.
- Questo manuale è stato creato sulla base di rigorosi test da parte della nostra azienda. Il design e le specifiche possono essere modificati senza preavviso.

Esclusione di responsabilità

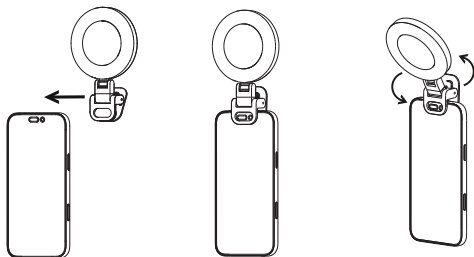
Leggi attentamente questa dichiarazione. Utilizzando questo prodotto, accetti pienamente. Controlla sempre il prodotto prima di ogni utilizzo e non utilizzarlo se è danneggiato o deformato. Utilizzando questo prodotto, confermi di essere pienamente responsabile delle tue azioni e delle conseguenze che derivano dall'utilizzo del prodotto. Ti impegni a utilizzare questo prodotto solo per scopi legali. Comprendi e accetti che ("Telesin") non possa essere ritenuto responsabile per abusi, effetti indesiderati, danni, lesioni, multe o altre conseguenze legali, dirette o indirette, derivanti dall'uso di questo prodotto. L'utente è responsabile di seguire le precauzioni, inclusi ma non limitati a quelli indicati in questo manuale. Telesin si riserva il diritto di interpretare e modificare questo impegno all'interno dei limiti delle leggi e delle normative nazionali. La garanzia per i prodotti TELESIN inizia 6 mesi dopo il ricevimento del prodotto.

Ilustración del Producto



- ① Funda de Luz Suave
- ② Espejo de Maquillaje
- ③ Soporte para Teléfono
- ④ Botón de Encendido/Apagado y Ajuste de Brillo
- ⑤ Indicador de Carga
- ⑥ Puerto de Carga Tipo-C

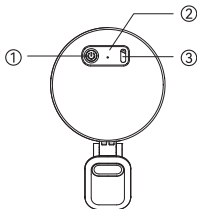
Instrucciones de Uso



Pasos de Instalación

1. Fije la luz en la parte superior de su teléfono, alineando la abertura con la cámara frontal.
2. La luz permite ajustes en todas las direcciones (arriba/abajo/izquierda/derecha) para lograr los ángulos de iluminación ideales.

Características del Producto



No.	Componente	Función
①	Botón de Encendido	Pulso único: Luz Cálida → Cambio entre Luz Fria → Luz Natural → Apagado (ciclo por pulsación). Pulso largo (2 segundos): Ajuste de brillo (3 niveles).
②	Indicador de Carga	Se enciende durante la carga (conectado al cable).
③	Puerto Tipo-C	Carga vía cable USB 5V/1A (no se proporciona información adicional).

Especificaciones Técnicas

Dimensiones del Dispositivo	130mm*80mm*40mm
Tamaño del Espejo de Maquillaje	φ50mm
Peso	64g
Temperatura de Color	Ajustable: Luz Cálida / Luz Neutra / Luz Fría
Niveles de Brillo	3 niveles ajustables
Iluminancia	2001 lux a 0,5m
Potencia Máxima	3,6W
Capacidad de la Batería	300mAh/3,7V
Autonomía	≥20 minutos (a máxima luminosidad)
Parámetros de Carga	5W, 5V --- 1A (Cable Tipo-C)
Método de Montaje	Soporte para Teléfono
Rango de Temperatura de Uso	5°C~45°C

Datos medidos por el Laboratorio Telesin. El rendimiento real puede variar debido a factores ambientales.

Contenido del Envase



Anillo de Luz Selfie *1



Manual de Usuario *1

Advertencias de seguridad ⚠

- Este artículo es un producto de precisión. Evite caídas, colisiones o golpes fuertes al usarlo.
- No coloque este artículo en entornos con productos químicos corrosivos, ya que podría dañar la funcionalidad del artículo.
- Limpie el artículo con un paño suave y seco.
- No coloque este artículo en lugares con temperaturas extremadamente altas, ya que esto podría dañarlo o causar una explosión de la batería interna.
- No desarme ni repare el dispositivo usted mismo.
- Este manual está basado en pruebas rigurosas realizadas por nuestra empresa. El diseño y las especificaciones pueden modificarse sin previo aviso.

Descargo de responsabilidad

Lea atentamente este aviso. Al utilizar este producto, acepta plenamente lo que se menciona. Siempre revise el producto antes de usarlo y no lo use si está dañado o deformado. Al usar este producto, acepta ser plenamente responsable de sus acciones y de las consecuencias derivadas. Se compromete a utilizar este producto solo con fines legales. Entiende y acepta que ("Telesin") no puede ser responsable de abusos, efectos secundarios, daños, lesiones, multas o cualquier otra consecuencia legal, directa o indirecta, derivada del uso de este producto. El usuario es responsable de seguir las precauciones, incluidas, pero no limitándose a, las indicadas en este manual. Telesin se reserva el derecho de interpretar y modificar este compromiso de acuerdo con las leyes y regulaciones nacionales.

La garantía de los productos TELESIN comienza 6 meses después de la recepción del producto.

www.telesin.com